



Photo Library Export – Guia do utilizador

Manual do utilizador

Version 4.6.1 · macOS · Português (Portugal)

Bem-vindo ao **Photo Library Export** — uma forma simples e fiável de guardar as suas fotos e vídeos da Fototeca do seu Mac ou de uma câmara digital ligada em qualquer pasta do seu computador.

Índice

1. O que esta app faz
 2. Primeiros passos
 3. Cenário 1: exportar toda a Fototeca
 4. Cenário 2: exportar um álbum específico
 5. Cenário 3: exportar todos os álbuns (preservando a estrutura de álbuns)
 6. Cenário 4: exportar de uma câmara digital ou de um cartão de memória
 7. Escolher o que exportar - Tipos de multimédia - Filtro de intervalo de datas - Filtro de modelo da câmara
 8. Escolher como são nomeados os ficheiros e as pastas - Nomeação de pastas - Nomeação de ficheiros - Padrão de pasta personalizado
 9. Outras definições
 10. Executar a exportação
 11. Índice para impressão
 12. Depois da exportação
 13. Versão gratuita e exportação ilimitada
 14. Sugestões e perguntas frequentes
-

O que esta app faz

O Photo Library Export copia fotos e vídeos da **Fototeca** do seu Mac (ou de uma câmara ligada) e guarda-os como ficheiros normais numa pasta à sua escolha. Isto é útil para:

- Criar cópias de segurança de toda a sua coleção de fotos fora da app Fotografias.
- Partilhar álbuns ou intervalos de datas específicos com outras pessoas.
- Importar fotos da sua câmara ou do seu cartão de memória para o Mac.
- Arquivar as suas memórias num formato que não depende de nenhum software em particular.

A app apenas *copia* as suas fotos — nunca apaga nem altera seja o que for na sua Fototeca ou na sua câmara.

Primeiros passos

Quando abre o Photo Library Export, vê o ecrã principal com algumas opções a configurar antes de iniciar a exportação. A configuração demora apenas um minuto:

1. **Escolha uma fonte** – de onde vêm as fotos (a sua Fototeca ou uma câmara ligada).
 2. **Escolha o que exportar** – todas as fotos, um álbum específico ou um intervalo de datas.
 3. **Escolha como organizar os ficheiros** – como devem ser estruturados os nomes das pastas e dos ficheiros.
 4. **Selecione uma pasta de destino** – onde os ficheiros exportados serão guardados no seu Mac.
 5. **Clique em Exportar** – e deixe a app fazer o trabalho.
-

Cenário 1: exportar toda a Fototeca

Use este cenário quando quiser fazer uma cópia de segurança ou um arquivo completo de tudo o que tem na app Fotografias.

1. Abra o Photo Library Export.
2. Certifique-se de que o menu **Dispositivo**, no topo, mostra «**Fototeca deste Mac**».
3. No menu **Fonte**, selecione «**Biblioteca de Fotos**».
4. Escolha o estilo de **Nomeação de pastas** que prefere (por exemplo, *Ano / Mês* agrupa as suas fotos em pastas como `2024/06/`).
5. Deixe **Tipos de multimédia** definido como «**Fotos e vídeos**» para exportar tudo.
6. Clique em **Exportar fotos e vídeos**.
7. Aparece uma janela a pedir que **escolha a pasta de destino da exportação** — é aqui que todos os ficheiros exportados serão guardados. Crie uma nova pasta, se necessário (por exemplo, `Cópia das minhas fotos`).
8. A exportação começa. Pode acompanhar a barra de progresso e ver uma pré-visualização da foto que está a ser exportada.
9. No fim, aparece um resumo a indicar quantos ficheiros novos foram exportados.

Sugestão: se voltar a executar a exportação mais tarde, a app ignora automaticamente as fotos que já foram exportadas, pelo que só as novas serão copiadas. Isto torna-a perfeita para cópias de segurança regulares.

Cenário 2: exportar um álbum específico

Use este cenário quando quiser exportar apenas as fotos de um álbum em particular da app Fotografias — por exemplo, um álbum de férias ou um conjunto de fotos que quer partilhar.

1. Abra o Photo Library Export.
2. Certifique-se de que o menu **Dispositivo** mostra «**Fototeca deste Mac**».
3. Clique no menu **Fonte**. Vê uma lista de todos os seus álbuns. Selecione o álbum que quer exportar.
4. Configure as outras opções que quiser (tipo de multimédia, intervalo de datas, nomeação de pastas/ficheiros).
5. Clique em **Exportar fotos e vídeos**.
6. Escolha a pasta de destino e deixe a exportação decorrer.

Nota: quando está selecionado um álbum específico, também pode usar «**Álbum**» como estilo de nomeação de pastas. Isto cria, dentro do destino escolhido, uma subpasta com o nome do álbum.

Cenário 3: exportar todos os álbuns (preservando a estrutura de álbuns)

Use este cenário quando quiser exportar todos os álbuns e mantê-los organizados em pastas separadas, uma por álbum.

1. Abra o Photo Library Export.
2. Certifique-se de que o menu **Dispositivo** mostra «**Fototeca deste Mac**».
3. No menu **Fonte**, selecione «**Todos os álbuns**».
4. No menu **Nomeação de pastas**, escolha «**Álbum**». Isto cria uma subpasta separada para cada álbum.
5. Clique em **Exportar fotos e vídeos**.

6. Escolha a pasta de destino e inicie a exportação.

Nota: as fotos que pertencem a vários álbuns são exportadas uma vez por cada álbum em que aparecem. As fotos que não estão em nenhum álbum não são incluídas nesta exportação — use «**Fotos e vídeos que não estão em nenhum álbum**» no menu Fonte para as exportar em separado.

Cenário 4: exportar de uma câmara digital ou de um cartão de memória

Use este cenário quando ligar uma câmara digital, um telemóvel ou um leitor de cartões de memória e quiser copiar fotos para o seu Mac.

1. Ligue a câmara ou insira o cartão de memória. Certifique-se de que é reconhecido pelo seu Mac.
2. Abra o Photo Library Export.
3. Clique no menu **Dispositivo**, no topo. O dispositivo ligado deverá aparecer na lista (por exemplo, «*Canon EOS R50*» ou «*Cartão de memória USB*»). Selecione-o.
4. Escolha o estilo de **Nomeação de pastas** que prefere.
5. Selecione um tipo em **Tipos de multimédia** se quiser apenas fotos ou apenas vídeos.
6. Clique em **Exportar fotos e vídeos**.
7. A app começa por ler o conteúdo da sua câmara. Isto pode demorar um pouco, consoante o número de ficheiros.
8. Escolha uma pasta de destino e a exportação começa.

Nota: a seleção de álbuns, o filtro de modelo da câmara e as etiquetas geográficas do padrão de pasta personalizado não estão disponíveis quando exporta a partir de um dispositivo ligado. A app exporta apenas a partir do armazenamento do dispositivo.

Sugestão: se voltar a executar a exportação com a mesma pasta de destino, os ficheiros exportados anteriormente são detetados e ignorados automaticamente — só as fotos novas são copiadas.

Escolher o que exportar

Tipos de multimédia

O menu **Tipos de multimédia** permite escolher que tipo de conteúdo exportar:

Opção	O que exporta
Fotos e vídeos	Tudo — fotos, vídeos, Live Photos, etc.
Fotos	Apenas fotos (sem vídeos)
Vídeos	Apenas vídeos (sem fotos)

Filtro de intervalo de datas

Pode limitar a exportação às fotos captadas dentro de um período específico:

- **«Arquivos exportados a partir de [data]»** — exporta apenas as fotos captadas na data de início selecionada ou depois dela. Assinale a caixa junto a esta opção e escolha a data.
- **«e antes de [data]»** — exporta apenas as fotos captadas antes da data de fim selecionada. Assinale a caixa junto a esta opção e escolha a data.

Pode usar apenas um dos filtros ou os dois em conjunto. Por exemplo: - Ative o filtro da data de início e defina-o para 1 de janeiro de 2024 para exportar tudo a partir de 2024. - Ative os filtros de data de início e de data de fim e defina datas específicas para exportar um determinado período, como umas férias de verão.

Nota: enquanto **«Apenas adicionadas recentemente»** estiver ativado, o intervalo de datas é ignorado — apenas as fotografias do álbum «Adicionados recentemente» do sistema são exportadas. A sua seleção de datas é mantida e será novamente aplicada quando desativar esta opção.

Filtro de modelo da câmara

O menu **Modelo da câmara** permite restringir a exportação às fotos captadas com uma câmara específica, com base na marca e no modelo da câmara EXIF guardados em cada foto.

- **Todos os modelos de câmara** (a predefinição) exporta tudo, independentemente da câmara que foi utilizada.
- Selecione um modelo específico (por exemplo, *Canon EOS R50* ou *iPhone 15 Pro*) para exportar apenas as fotos captadas com essa câmara.

- Clique no **botão de atualização** junto ao menu — **Atualizar lista de modelos de câmara** — para voltar a analisar a sua biblioteca à procura de modelos de câmara.

Nota: o filtro de modelo da câmara está disponível apenas para exportações da Biblioteca de Fotos, não para dispositivos ligados.

Escolher como são nomeados os ficheiros e as pastas

Nomeação de pastas

O menu **Nomeação de pastas** controla como são criadas as subpastas dentro do destino escolhido. As suas fotos são organizadas automaticamente nessas pastas com base na data em que foram captadas.

Opção	Exemplo de estrutura de pastas
Ano / Mês	2024/06/
Ano / Mês / Dia	2024/06/15/
Ano - Mês	2024-06/
Ano - Mês - Dia	2024-06-15/
Ano / Nome do mês	2024/junho/
Ano / Nome do mês / Dia	2024/junho/15/
Ano	2024/
Ano / Ano-Mês / Ano-Mês-Dia	2024/2024-06/2024-06-15/
Ano / Ano-Mês-Dia Nome do álbum	2024/2024-06-15 Férias de verão/
Álbum	Uma pasta por álbum (disponível apenas com fontes de álbum)
Sem subpastas	Todos os ficheiros numa única pasta
Personalizado	O seu próprio padrão, criado a partir de etiquetas — ver abaixo

A linha **Exemplo**, logo por baixo dos menus, mostra-lhe uma pré-visualização em direto do caminho de pasta e de ficheiro que será utilizado.

Nomeação de ficheiros

O menu **Nomeação de ficheiros** controla como são nomeados os ficheiros individuais quando são guardados.

Opção	Exemplo de nome de ficheiro
Nome de ficheiro original	IMG_2870.HEIC
Ano – Mês – Dia _ Nome do ficheiro	2024-06-15_IMG_2870.HEIC
Ano – Mês – Dia _ Hora Minuto _ Nome do ficheiro	2024-06-15_1430_IMG_2870.HEIC
Ano Mês Dia _ Hora Minuto Segundo .Extensão	20240615_143025.HEIC

Sugestão: se mais tarde alterar o estilo de nomeação de pastas ou de ficheiros e voltar a executar a exportação, a app avisa-o de que a nomeação mudou — isso pode originar a criação de ficheiros duplicados. O melhor é manter sempre o mesmo estilo de nomeação depois de o ter escolhido.

Padrão de pasta personalizado

Se nenhum dos estilos de pastas já prontos lhe servir, escolha **«Personalizado»** no menu **Nomeação de pastas**. Abre-se um construtor de padrões onde monta a sua própria estrutura de pastas a partir de etiquetas — incluindo etiquetas geográficas como continente, país ou cidade, ideais para organizar fotos de viagem por destino.

Para criar um padrão: 1. Selecione **«Personalizado»** como estilo de nomeação de pastas. Abre-se a janela **Padrão de pasta personalizado**. (Pode voltar a abri-la a qualquer momento com o botão **Personalizar padrão de pastas**, junto ao menu.) 2. **Arraste as etiquetas** da área **Etiquetas** para a área **Padrão**, pela ordem em que quer que as pastas sejam criadas. 3. **Reordene** as etiquetas arrastando-as dentro do padrão e **remova-as** arrastando-as de volta para a área **Etiquetas**. 4. A linha **Exemplo**, na parte inferior, mostra uma pré-visualização em direto do caminho resultante. 5. Clique em **Aplicar** para usar o padrão ou em **Cancelar** para descartar as alterações.

Etiquetas disponíveis:

Grupo	Etiquetas
Data	Ano, Mês, Nome do mês, Dia do mês, Nome do dia
Local	Continente, País, Nome da Cidade, Área da Cidade, «Cidade, país»
Câmara	Fabricante da câmara, Modelo da câmara, Câmara
Biblioteca	Álbum
Separadores	/ (nova subpasta), –, _ , Espaço

Exemplos:

Padrão	Caminho resultante
País / Ano / Mês	Alemanha/2024/06/IMG_2870.CR3
Ano / País – Nome da Cidade	2024/Alemanha–Nuremberg/IMG_2870.CR3
Modelo da câmara / Ano	Canon EOS 90D/2024/IMG_2870.CR3
Continente / Ano / Nome do mês	Europa/2024/junho/IMG_2870.CR3
Fabricante da câmara / Modelo da câmara	Canon/Canon EOS 90D/IMG_2870.CR3
Área da Cidade / Ano – Mês	Cidade Antiga/2024–06/IMG_2870.CR3

Exemplo prático: um arquivo de viagem com uma Canon EOS 90D

Imagine que fotografa com uma Canon EOS 90D, viaja muito e quer um arquivo organizado por câmara, depois pelo local onde cada foto foi captada e, por fim, por ano.

- Defina a **Nomeação de pastas** como «**Personalizado**» e construa este padrão: **Modelo da câmara / País / Nome da Cidade / Ano**
- Defina a **Nomeação de ficheiros** como «**Ano – Mês – Dia _ Hora Minuto _ Nome do ficheiro**», para que cada ficheiro leve consigo a hora de captura.
- Exporte para uma pasta chamada **Cópia de fotos** .

O resultado no disco:

```
Cópia de fotos/  
└─ Canon EOS 90D/  
    └─ Alemanha/  
        └─ Nuremberg/  
            └─ 2024/  
                ├── 2024-06-15_1430_IMG_2870.CR3  
                └─ 2024-06-15_1432_IMG_2871.CR3  
    └─ Itália/  
        └─ Roma/  
            └─ 2024/  
                └─ 2024-08-03_1015_IMG_3311.CR3
```

Se fotografa com várias câmaras, coloque **Fabricante da câmara** antes do modelo — ou use-o sozinho para manter cada marca na sua própria árvore:

```
Cópia de fotos/  
└─ Canon/  
    └─ Europa/  
        └─ Alemanha/  
            └─ 2024/  
                └─ 06/  
                    └─ IMG_2870.CR3  
└─ Apple/  
    └─ Ásia/  
        └─ Japão/  
            └─ 2025/  
                └─ 03/  
                    └─ IMG_9042.HEIC
```

Sugestão: a etiqueta **Câmara** combina o fabricante e o modelo num único nome de pasta. Note que muitas câmaras — a Canon entre elas — já incluem a marca no campo do modelo EXIF, pelo que **Fabricante da câmara** / **Modelo da câmara** produz Canon/Canon EOS 90D/ . Use apenas **Modelo da câmara** se preferir um único nível de pasta, mais curto.

Nota: as etiquetas geográficas dependem dos dados de localização guardados nas suas fotos. As fotos captadas sem informação de localização são colocadas numa pasta genérica. As etiquetas de câmara dependem dos dados EXIF escritos pela câmara, pelo que a grafia exata do nome de um modelo vem da própria câmara.

Outras definições

Estas opções encontram-se na secção **Outras definições** e dão-lhe mais controlo sobre a exportação.

Definição	O que faz
Exportar fotos e vídeos originais	Quando está ativada (recomendado), é exportado o ficheiro original, sem edições. Quando está desativada, é exportada a versão editada (com os ajustes que tenha feito na app Fotografias).
Apenas adicionadas recentemente (ver álbum na Fototeca)	Acelera a exportação analisando apenas o álbum «Adicionados recentemente» do sistema, um pequeno subconjunto recente — e não toda a sua biblioteca nem o intervalo de datas selecionado. Ideal para cópias de segurança incrementais regulares. Desative esta opção se quiser uma análise completa de toda a sua biblioteca. Esta opção não está disponível quando está selecionado um álbum específico (porque o álbum já define o conjunto exato de fotos a exportar) nem quando exporta a partir de uma câmara ligada (que fornece sempre uma listagem completa dos ficheiros).
Incluir versões alternativas (por exemplo, RAW ou Live Photos)	Quando a sua câmara guarda uma versão JPEG e uma versão RAW da mesma fotografia, esta opção garante que o ficheiro RAW também é exportado. Não está disponível para dispositivos ligados.
Excluir capturas de ecrã	Ignora as fotos assinaladas como capturas de ecrã na sua Fototeca, para que a exportação contenha apenas fotos verdadeiras. Não está disponível para dispositivos ligados.
Apenas favoritos	Exporta apenas as fotos e os vídeos que assinalou como favoritos na app Fotografias. Não está disponível para dispositivos ligados.
Substituir ficheiros existentes se forem mais pequenos do que o original	Se já existir um ficheiro no destino, mas for mais pequeno do que o ficheiro da sua biblioteca, esse ficheiro é substituído. Útil se anteriormente exportou versões de menor qualidade.
Simulação (sem exportação real)	Percorre todos os passos de uma exportação, mas não copia nenhum ficheiro. Use esta opção para verificar quantas fotos seriam exportadas e detetar eventuais problemas, sem mexer nos seus ficheiros.

Executar a exportação

Quando estiver satisfeito com as suas definições, clique no botão **Exportar fotos e vídeos** (ou em **Exportar fotos** / **Exportar vídeos**, consoante o tipo de multimédia que selecionou).

Aparece uma janela de **seleção de pastas** — navegue até ao local onde quer guardar os ficheiros e clique em **Escolher**. Pode criar uma nova pasta diretamente nesta janela.

O ecrã de exportação mostra: - Uma **barra de progresso** que indica em que ponto vai a exportação. - Uma **miniatura** da foto ou do vídeo que está a ser processado. - Uma **contagem** de quantos itens novos já foram exportados. - O **tamanho total** dos ficheiros exportados até ao momento.

Pode clicar em **Cancelar** a qualquer momento para parar a exportação. Os ficheiros já copiados permanecem na pasta de destino.

Índice para impressão

A funcionalidade **Índice para impressão** (Index Printout) cria uma página impressa ou em PDF com a lista de todas as fotos e vídeos que correspondem às suas definições atuais. É excelente para manter um registo em papel ou digital daquilo que foi exportado.

Imprimir antes da exportação: Clique no botão com o **ícone de impressora** — **Imprimir índice antes de exportar** —, junto ao botão de exportação, para gerar um índice do que *seria* exportado com as definições atuais, antes de executar a exportação propriamente dita. É útil para rever o que vai ser copiado.

Imprimir depois da exportação: Depois de uma exportação bem-sucedida, aparece o botão «**Imprimir Pré-visualização de Índice**» na janela de resumo. Clique nele para imprimir ou guardar em PDF a lista de todos os itens acabados de exportar.

Nota: o índice para impressão está disponível apenas para exportações da Biblioteca de Fotos, não para câmaras ligadas.

Depois da exportação

Quando a exportação termina, aparece uma janela de resumo a indicar quantas fotos e vídeos foram exportados.

No menu **Ficheiro** (File) da app pode ainda: - **Mostrar exportação recente no Finder** — abre a pasta de destino da exportação numa janela do Finder, para poder ver imediatamente os ficheiros exportados. - **Mostrar registo recente no Finder** — abre o ficheiro de registo da exportação mais recente. - **Reimprimir último índice** — volta a imprimir o índice da exportação mais recente.

Versão gratuita e exportação ilimitada

O Photo Library Export é gratuito para exportar até **100 fotos e vídeos por cada abertura da app**. Sempre que abre a app, o contador é repostado e pode exportar mais 100 itens gratuitamente.

Se precisar de exportar mais, pode **Desbloquear ilimitado** através de uma **Subscrição anual** económica ou de uma **Compra única**. Ambas removem o limite de 100 itens e permitem-lhe exportar toda a sua biblioteca de uma só vez: a subscrição renova todos os anos até a cancelar e a compra única nunca expira.

Para comprar ou restaurar uma compra anterior: 1. Clique em «**Desbloquear ilimitado**» na parte inferior da janela da app. 2. Na janela que aparece, ambas as opções são apresentadas lado a lado com o respetivo preço. Clique em «**Subscrever**» ou em «**Comprar**», ou em «**Restaurar compras**» se já tiver comprado a exportação ilimitada neste ou noutro Mac.

Se optou pela subscrição, pode alterá-la ou cancelá-la a qualquer momento em «**Gerir subscrição**», na mesma janela, que abre as definições da sua conta App Store.

Também pode restaurar as compras a partir da barra de menus da app.

Sugestões e perguntas frequentes

A app vai apagar as minhas fotos? Não. O Photo Library Export apenas *copia* as suas fotos e vídeos. Nada na sua Fototeca ou na sua câmara é alguma vez apagado ou alterado.

Executei a exportação duas vezes — vou ficar com ficheiros duplicados? Não. A app verifica se o ficheiro já existe na pasta de destino e ignora-o. Nas execuções seguintes, só são copiados os ficheiros verdadeiramente novos.

O que faz a «Simulação»? Uma simulação reproduz toda a exportação sem copiar qualquer ficheiro. É uma forma segura de ver quantos itens seriam exportados e de pré-visualizar a estrutura de pastas, sem qualquer risco.

A exportação diz «Não foram encontradas novas fotos ou vídeos». Porquê? Isso significa que todas as fotos que correspondem aos seus filtros atuais já foram exportadas para o destino escolhido. Mude a pasta de destino, ajuste o intervalo de datas ou adicione primeiro novas fotos à sua biblioteca.

A minha câmara está ligada, mas não aparece na lista Dispositivo. Certifique-se de que a câmara está ligada e no modo correto para transferência de ficheiros (consulte o manual da sua câmara). Se mesmo assim não aparecer, experimente desligar e voltar a ligar o cabo USB.

Devo usar «Exportar original» ou a versão editada? Para cópias de segurança, recomendamos manter «Exportar fotos e vídeos originais» ativado. Assim preserva o ficheiro original exatamente como saiu da sua câmara. Se quiser a versão com as suas edições aplicadas (recortes, ajustes de cor, filtros), desative esta opção.

Que formatos de ficheiro são suportados? A app exporta o formato que estiver guardado na sua Fototeca ou na sua câmara — o que inclui JPEG, HEIC, formatos RAW (como CR2, ARW, NEF), MP4, MOV e outros.

Onde estão os registos da exportação? Os registos de exportação são guardados automaticamente. Pode abrir o mais recente a partir do menu **Ficheiro** da app, em «**Mostrar registo recente no Finder**».

Em que idiomas está disponível a app? O Photo Library Export está localizado em 14 idiomas: inglês, alemão, francês, espanhol, italiano, neerlandês, polaco, português (Portugal e Brasil), russo, ucraniano, hindi, japonês e chinês simplificado. A app segue automaticamente a definição de idioma do seu macOS.

Feito em Nuremberga, Alemanha. Para obter apoio, use a ligação Contacto na parte inferior da janela da app.